



## Pâte

- 500g de beurre ramolli
- 500a de sucre cristallisé
- 2 cullieres à café d'huile
- 2 boites de yaourt arôme abricot
- farine

### Farce:

- 50 g de raisins seas
- Confiture d'abricat
- Noix de coco

## Décoration :

- Fleurs et feuilles en pâte d'amande
- · Perles argentées

# GÂTEAUX A LA NOIX DE COCO

## Préparation

- 1 Dans un récipient, ramollir le beurre jusqu'à obtenir une crême.
- 2 Ajouter l'huile, le sucre puis le yaourt et bien mélanger le tout.
- 3 Ajouter lo torine pragressivement jusqu'à obtenir une pâte molle.
- 4 Loisser reposer 20 mm environs.
- 5 Sur un plan de trovail foriné, abaisser finement la pâte.
- 6 Placer la pâte dans des petits moules carrés. (voir photo).
- 7 Après cuisson, les tremper une fois dans du miel puis une seconde fois dons de la confiture.
- 8 Introduire lo torce préparée, puis décarer de tleurs, pétales et de noix de coco.

# حلويّات بجوز الهند

## كيفية التحضير

ا - في وعاء، أخلطي الزبدة حتى تنحصلي على كريمة.

2 - ضفي الزيت، السكر ثم الباغورت وأخلطي الكل جيدا.

3 - ضفي الفرينة تدريجيا حتى نتحصلي على عجينة طرية.

4 - أتركبها ترتاح حوالي 20 دقيقة. 5 - على طاءلة عمل مرشمشة بالقرينة.

5 - على طاولة عمل مرشوشة بالفرينة، أبسطي العجينة بشكل رقبق جدا.

6 - ضعى العجينة في قوالب صغيرة مربعة (أنظر الصورة).

7 - بعد الطهي، إغطسيها مرة في العسل ومرة أخرى في المربى.

 8 - إملئيها بالحشو المحضر، ثم زبنيها بالورود و الأوراق وجوز الهند،

## المقادير

العجينة:

- (30) غ زيدة طرية

- (31) غ زيدة طرية

- 2 ملاعق صغيرة زيت

- 2 علب ياغورت نكوة المسمس

- فرينة

- (62غ عنب جاف (زبيب)

- مربى السلمس

- جوز الهند

- ورود وأوراق بعجينة اللعز

- عفاش غضى



- ON WOIL

## Ingrédients

### Pāte .

- 80 g de sucre anstallisé
- 80 a de farine
- 4 ceufs

## crème :

- il vene de beurre ramolli
- 1 verre de miel
- Extrait de pistache
- colorant alimentaire vert
- pistagnes finement moulues

المقادير

العصيتة

– ناهم فريئة

- قاييضات الكريمة :

- 90 إ سكر مستحوق

-- اکاس زیدهٔ طریهٔ -- اکاس عسل

كبة الفسئق
 مطون غذائي الخصر
 فسئق مرحى رفيق

## Préparation

- 1 Dons un récipient, mettre les œufs, le sucre puis battre énergiquement.
- 2 Ajouter la farine progressivement jusqu'à abtenir une pâte liquide.
- 3 beurrer le moule à biscuits.
- 4 Mettre le mèlange dans le moule et l'enfourner à 180°.
- 5 Après cuisson, couper des formes ovales, les disposer l'une sur l'autre et les coller à l'oide de la crème préolablement préparée.
- 6 Garnir d'une couche de crème parsemée de pistaches.

# بسكوي سافوا

## كيفية التحضير

- ا في وعاء، ضعي البيض، السكر ثم أخفقي بسرعة.
- 2 ضَعْى الفرينة تدربجيا لتتحصلي على عجينة سائلة.
  - 3 إدهني مول البسكوي بالزبدة.
- 4 ضعي الخليط في المول وأدخليه للطهي في فرن درجة حرارته 180°.
- 5 بعد الطهي، قطعي أشكالا بيضوية، ضعي الواحدة فوق الأخرى وألصقيها بالكريمة المحضرة مسبقا.
  - 6 زيني بطبقة من الكريمة و نرنري عليها الفستق.





## EFILEES ET NOIX DE COCO

## Ingrédients

- 2 mesures de noix de coco finement moulues
- 1 mesure de sucre glace
- 2 blancs d'œufs (selon la grosseur)
- Fruits confits
   Glaçage :
- I boife de chocolat
- 2 c à soupe de lait (liquide)
- 1 petif morceau de beurre
- · 1 marceau de glaçon

## Décoration :

- Amandes effilées
- Cerises confites

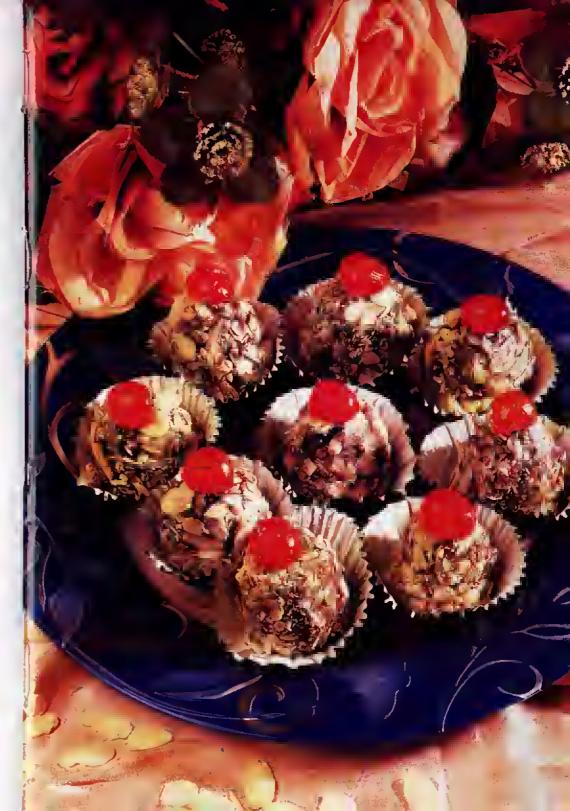
## Préparation

- 1 Dans un récipient, mettre la noix de coco, le sucre, les fruits confits, puis ramasser avec les blancs d'œufs jusqu'à obtenir une pâte homogène.
- 2 Former, des pyramides, les disposer dans un plat fariné, puis les enfourner.
- 3 Après cuisson, les plonger dans le glaçage
- au chocolat, ensuite les persemer d'amandes effilées et les piquer d'une demi - cerise confife.

# أهرام برقائق اللوز و جوز الهند كيفية التحضير

- ا ــ في وعاء، ضعي جوز الهند، السكر، الغواكه المصبرة، ثم إجمعي
   ببباض البيض حتى تتحصلي على عجينة متجانسة.
  - 2 شكلي أهرامات، ضعيها على صينية مرشوشة بالفرينة ثم
     أدخليها للطهي،
- 3. بعد الطهي، إغطسيها في طلاء الشكلاطة ثم نرذري عليها اللوز المنسل وضعي عليها نصف حبة كرز مصبر.





## المقادير

- ا کیلهٔ سکر ناعم
- 2 بياض البيض (حسب المجم)
  - -فواكه مصبرة
    - الطلاء:
  - ا علية شكلاطة
- 2 ملاعق كبيرة حلب ( سائل)
  - ا قطعة صغيرة زيدة
    - ا قطعة حليد
      - المزبين -
    - -لوز منسل
    - —کرز مصبر

300 a de pate fevilletée Farce 1

- 100 a de dattes (GHERS )) coupé en petits morceaux

150 a d'amandes concassées non émondess

La à café de confiture de

- 1 jaune d'œuf

Liquine d'aeuf

## Préparation

1 – sur un plan de travail fariné, abaisser la pâte feuillelée el découper en rondelles.

2 - Remplir d'1 c à café de farce puis recouvrir d'une autre rondelle, (Répélez l'opération jusqu'à épuisement de la pâte),

3 - A l'aide d'un pinceau, badigeonner la surface de chaque gâteau de jaune d'œuf, puis taire des traits entrecroisés au couteau ou à la fourchette.

## Pâte feuilletée

## *Ingrédients*

5 g de margarine

préparation :

- Dans une terrine, mettre la farine, le sel et l'eau jusqu'à obtention d'une pâte souple.

- Couvrir et laisser reposer pendant 15 mn.

- Sur un plan de travail sauspoudré de farine, étaler la pâte en formant un carré épois de 3 cm.

- Déposer la margarine au milieu, puis plier tes 4 côtés et mettre au rétrigireateur (répéter l'opération 4 fois).

## لاقالات

## المقادير

- (١١٨)ع بنو ( غرب ) مقطع إلى مُشع

-150 غ لور مكسر غير مفشر

ا ملمقة عنجيرة مربي اللبغول.

- اصفار ببضة

ا عنقار بيضة

## كيفية التحضير

1 - على طاولة عمل مرشوشة بالفرينة، أبسطى العجبئة المورقة وقطعيها إلى دوائر.

2 - إمائيها بملعقة صغيرة من الحشو ثم غطيها بدائرة أخرى من العجينة (أعيدي العملية حتى إنتهاء العجينة).

3 - بواسطة ريشة، إطلى سطح الحلوى بصفار البيض، ثم بواسطة سكين أو شوكة شكلي خطوطا متاشبكة.

## العجينة المورقة

## المقادير

- Alt- ع عرب

-افرنسةنك

كيفية التحضيرات

في وعاء، ضعى الفرينة، فرصة العلح ثم الماء تعريجيا حتى تنحصلي على عجبنة خفيفة

-غطبها وأتركيها ترناح حوالي 15 دقيقة.

-على طاولة عمل موشوشة بالفريئة وبواسطة الحلال، إبسطى العجينة على شكل مربع

-ضعى في المركز مكعبات صغيرة من المارغرين، إرفعي أطراف العجيئة، (طوبها ثم ضعيها في الثلاجة (العبدي العملية 4 مرات).



## pāte:

- 3 journes d'œuts
- · 250 g de beurre ramolfi
- I verre de sucre glace
- 1 c à café de levure chimique
- 2 c à cofé de miel
- Farine
- Farce :
- Halkouma
- Décoration :
- Sucre glace

## Préparation

- 1 Dons un récipient, mettre les jaunes d'œufs, le miel, le sucre, le beurre, la levure, puis incorporer progressivement la farine jusqu'à obtention d'une pâte molle.
- 2 Former des boules de la grosseur d'une mondarine,
- 3 Introduire ou centre lo Halkouma, placer les
- boules dans le moule (modèle syrien).
  - 4 Faire cuire à température mayenne.
  - 5 Sortir du four et saupoudrer de sucre glace.

# حلوی سوریّة

## كيفية التحضير

- 1 في وعاء، ضعي صفار البيض، العسل، السكر، الزبدة، الخميرة،
   ثم ضفي تدريجها الفرينة حتى تتحصلي على عجبنة طربة.
  - 2 ــ شكلي كَريات بحجم حبة مندرين.
  - آب الخلي في المركز الحلقومة، ضعي الكريات في المول (نموذج سوري).
    - 4 أدخليها للطهي في درجة حرارة متوسطة.
    - 5 ... أخرجيها من الفرن ونرنري عليها السكر الناعم.



## المقادير

العجبنة

-- 3--- 3- صفار بيض

-- 750غ زيدة طرية 1 عام - عام -

–1 كأس سكر باعم

- ا ملعقة صغيرة خميرة كيميائية

-- الملاعق صغيرة عسل -- الملاعق صغيرة عسل

- فرينة

الحشوا

-حلفومة

ر التزيين :

– سکر تاعم



THE OTHER WAY

## **AU CHOCOLAT**

## Ingrèdients

- 100 g de beurre
- 150 g de sucre glace
- 3 ceufs
- 1 c à café de vanille
- 30 g de cacao
- 200 g de chocolat noir (en petits morceaux)
- 1/2 sachet de levure chimique
- 220 g de farine Décoration :
- Sucre glace

## Prèparation

- I Dons une cosserole, taire fondre le chocolat et le beurre puis laisser refroidir.
- 2 Ajouter le sucre et bien mélonger, taut en remuant, rajauter les œufs l'un oprès l'autre la vanille, le cacao, la levure puis progressivement la farine jusqu'à obtenir une pâte souple et légère.
- 3 Couvrir la pâte d'un film alimentoire et laisser reposer 1 heure au frais.
- 4 A sa sortie, farmer des petites boules et les enrouler de sucre glace
- 5 Les disposer sur une plaque farinée.
- 6 Mettre à cuire à faur moyen.
- 7 Prèsenter dans des caissettes.

## المشقق بالشكلاطة

## كيفية التحضير

- الشكلاطة والزبدة في قدر ثم أتركي الخليط يبرد.
- 2 ضفي، السكر واخلطي جيداً، ثم ضفي مع التحريك الببض الواحدة تلوى الأخرى، الفائيليا، الكاكاو، الخميرة ثم الفرينة تدريجيا حتى تتحصلي على عجيئة لينة وخفيفة.
  - 3 غطي العجينة بالبلاستيك الشفاف واتركيها ترتاح ساعة في الثلاجة.
  - 4 عند إخراجها، شكلي كريات صغيرة ولفيها في السكر الناعم.
    - 5 ضعيها على صينية مرشوشة بالفرينة.
      - 6 أدخليها للطهي في فرن متوسط.
        - 7 قدمبها في حاويات.



## المقادير

= 100 غ زېدة

-150ج سکر ناعم

- 3 بيضات

- ا علعقة صغيرة فانبابا

- 30غ کاکار

- 200 غيرة) شكلاطة سوداء ( قطع صغيرة)

- 1/2 كيس طميرة كيميائية أ

-- 22n غربنة --- 22n غربنة

التزيين:

-- سکر ناعم

THE OTHER WAY

## **AU CHOCOLAT**

## Ingrèdients

- 100 g de beurre
- 150 g de sucre glace
- 3 ceufs
- 1 c à café de vanille
- 30 g de cacao
- 200 g de chocolat noir (en petits morceaux)
- 1/2 sachet de levure chimique
- 220 g de farine Décoration :
- Sucre glace

## Prèparation

- I Dons une cosserole, taire fondre le chocolat et le beurre puis laisser refroidir.
- 2 Ajouter le sucre et bien mélonger, taut en remuant, rajauter les œufs l'un oprès l'autre la vanille, le cacao, la levure puis progressivement la farine jusqu'à obtenir une pâte souple et légère.
- 3 Couvrir la pâte d'un film alimentoire et laisser reposer 1 heure au frais.
- 4 A sa sortie, farmer des petites boules et les enrouler de sucre glace
- 5 Les disposer sur une plaque farinée.
- 6 Mettre à cuire à faur moyen.
- 7 Prèsenter dans des caissettes.

## المشقق بالشكلاطة

## كيفية التحضير

- الشكلاطة والزبدة في قدر ثم أتركي الخليط يبرد.
- 2 ضفي، السكر واخلطي جيداً، ثم ضفي مع التحريك الببض الواحدة تلوى الأخرى، الفائيليا، الكاكاو، الخميرة ثم الفرينة تدريجيا حتى تتحصلي على عجيئة لينة وخفيفة.
  - 3 غطي العجينة بالبلاستيك الشفاف واتركيها ترتاح ساعة في الثلاجة.
  - 4 عند إخراجها، شكلي كريات صغيرة ولفيها في السكر الناعم.
    - 5 ضعيها على صينية مرشوشة بالفرينة.
      - 6 أدخليها للطهي في فرن متوسط.
        - 7 قدمبها في حاويات.



## المقادير

= 100 غ زېدة

-150ج سکر ناعم

- 3 بيضات

- ا علعقة صغيرة فانبابا

- 30غ کاکار

- 200 غيرة) شكلاطة سوداء ( قطع صغيرة)

- 1/2 كيس طميرة كيميائية أ

-- 22n غربنة --- 22n غربنة

التزيين:

-- سکر ناعم

AUX ABRICOTS SECS

## **Ingrédients**

## pâte:

- 100 g de beurre ramolli
- 4 c à soupe de confiture d'abricats
- Lait en poudre
- · 2 c à saupe de sucre glace
- · 2 œuts entiers + 1 blanc
- d\*œuf
- Farme
- Abricots secs
- 1 joune d'œuf
- Sucre place

## Préparation

- 1 Dans un récipient, mettre le beurre ramolli, le sucre, le lait en poudre, les œufs et bien mélanger le tout.
- 2 Ajauter la canfiture puis progressivement la farine jusqu'à obtenir une pâte homogène.
- 3 Sur un plan de travail fariné, abaisser la pâte à épaisseur moyenne et découper en rondelles.
- 4 A l'aide d'un pinceau, badigeonner la surtace des găteaux de jaunes d'œufs et piquer le milieu d'un demi - abricot saupoudré de sucre glace,
- 5 Mettre à cuire pendant 30 mm.
- 6 A la sortie du faur, saupoudrer de sucre glace.
- 7 Présenter dans des caissettes.

# دوائر بالمشمش الجاف

## كيفية التحضير

- إ في وعاء، ضعى الزبدة الطرية، السكر، حليب الغبرة، البيض واخلطي الكل جيدا.
- 2 ضفي المربى ثم الفرينة ندريجبا حتى تتحصلي على عجينة متجانسة.
- 3 على طاولة عمل مرشوشة بالفرينة، أبسطي العجينة بسمك متوسط وقطعي دوائر.
- 4- بواسطة ريشة نقية، إطلي سطح الحلوى بصفار البيض، وثبتي المركز بنصف حبة مشمش مرشوشة بالسكر الناعم.
  - 5 ــ أدخليها للطهى لمدة 30 دقيقة.
  - 6 عند خروجها من الغرن. نرنري علبها السكر الناعم.
    - 7 \_ قدميها في حاويات.

## المقادير

العصيته

– 1001غ زيدة طرية

سلاملاعق كبيرة مرس المشمش

– ھلىپ، غير ة – 2 ملاغق كىير 3 سكر ئاخم

- يعضان كاملة + ايباض بيضة

– فربنة

النزبين.

— مشكل جاف

- اصفار ببض

- سكر ناعم



# Dentes an Jon

## Ingrédients

## pàte:

(D)

ď

- 1

D

- · 80 g de beurre ramolti
- 80 g de sucre
  - 250 a de farine
- ¼ sochet de levure chimiqué
  - vanille
  - 1 jaune d'œuf
    - lait (liquide)

### Farce:

- 80 a de noix de coco
- 50 g de sucre glace
- 2 c à soupe de cacao
  - Vanille
  - I blanc d'œuf
  - Eau de fleur d'oronger

## Préparation

- 1 Dans un récipient, mettre la farine tamisée, le beurre ramalli, le jaune d'œut, le sucre, la levure, la vanille, mélanger en incorporant le lait jusqu'à obtenir une pâte molle et homagène, Laisser de côté.
- 2 Dons un récipient, préparer la farce en additionnant la noix de coco, le cacao, le sucre, lo vanille, le blanc d'œuf, puis humecter d'eau de fleur d'oranger jusqu'à abtenir une pâte plus ou mains liquide
- 3 Répartir la pâte en trois parts égales.
- 4 Aplatir lo pôte en forme de rectongle, introduire la farce, puis plier la pôte en trois et découper en petits corrès.
- 5 Laisser cuire. Après cuissons, étaler dessus une couche de chocolat.

## Le glaçage au chacalat :

- t t boite de chocolot
- 2-2 c à saupe de lait (liquide)
- 3 1 petit morceau de beurre
- 4 1 petit morceau de glaçon Mettre ou boin-morie sur feu doux.

# حلوى الملفوف

## كيفية التحضير

- في وعاء، ضعي الفرينة المغربلة، الزبدة الطرية، صفار البيض، السكر، الخميرة، والفانيليا، أخلطي بإضافة الحليب حتى تتحصلي على عجينة طرية ومتجانسة، أتركيها على حدى.
- في وعاء، حضري الحشو بإضافة جوز الهند، الكاكاو، السكر، الفانيلبا، بباض البيض ثم بللي بماء الزهر لتتحصلي على عجينة سائلة نوعاما.
  - قسمي العجينة إلى 3 أقسام متساوية.
  - أبسطي العجينة على شكل مستطيل، ضعي الحشو ثم لفي
     العجينة على ثلاثة، و قطبعها إلى مربعات صغيرة.
  - أتركيها تطهى. بعد الطهي إطلي السطح بطبقة من الشكلاطة. ...
    - \_ اعلية شكلاطة
    - \_ 2 ملاعق أكل حليب (سائل)
    - ا قطعة صغيرة من الزبدة
       ا قطعة صغيرة من جليد.
    - ضعى الكل في حمام مائي على نار هادئة.



## المقادير

## العجبته: —80م زيدة طريق

— (81 في سكو — (81 في سكو

= 250 غرينة -

- 1/1 كبس حميرة كيميائية

— فانيلبا

- 1 صفار بیضة - ا ۱ ۱ ۱ ۱ ۱ ۱

- حلب (سائل) المشو:

- 801ع جوز الهند

-- (افغ سكر ناهم -- 2 ملاعق كبيرة كاكان

— فانبليا

- ابياض بيضة - ماء الزهر

18

### pāte

- I verre de sucre cristallisé
- 1 verre d'huile
- 2 caufs
- 1 c à soupe de cacço
- Le à soupe de raisins secs
- 50 a d'amandes non emondées grossièrement moulues
- ½ verre d'eau de fleurs
- 2 sachets de levure chimique
- 500 g de farine Décoration :
- 300 g d'amandes émondées et finement moulues
- Lœuf

## Préparation

- 1 Dans un récipient, mettre la farine, le sucre. le cacao, les raisins secs, la levure, l'huile. l'eou de fleur d'oranger et ramasser le tout avec les œuts.
- 2 Former des boudins, les mettre dans du papier aluminium et laisser repaser au frais pendant 1 demie - heure.
- 3 Sortir du réfrigérateur et cauper en rondelles les badigeonner d'œuf puis les enrouler dan des amandes concassées.
- 4 Laisser cuire ou four moyen.
- 5 Présenter dans des caissettes.

# كعيكعات بالكاكاو

## كيقبة النحضير

- في وعاء، ضعى الفرينة، السكر، الكاكاو، العنب الجاف، الخميرة، الزيت، ماء الزهر، واجمعي الكل بالبيض.
  - شكلي حرابيش، ضعيها في ورق الألمنيوم واتركيها ترتاح في الثلاجة لمدة نصف ساعة.
    - أخرجيها من الذلاجة وقطعيها إلى دوائر، إطليها بالبيض نم لفيها في اللوز المكسر.
      - أتركيها تطهى في فرن متوسط الحرارة.
        - قدميها في حاويات.



cuisine4arabe

## المقادين

العجبنة

- ا كاس سكر مسجوق

- ا كأس زيت

- 2 بيضات

ا ملعقة كبيرة كاكاو

- أ ملعقة كبيرة عنب حاف (ربيب)

- 211ع لوز غير مقشر مرحى خشن

- 1/2 كأس ماء الزهر

- 2 كيسين خميرة كيميائية

- 51H1غ فريشة

- 300غ لوز مقشر مرحى رفيق

سليضة



- 4 ceufs
- 200 a de beume fondu
- 206 g de sucre glace
- Zeste d'une orange 2 c à s d'eau de fleur d'alanger
- 16 sochet de levure chiralque.

المقادير

- 4 بيميات = 200 غ زيدة وَاشِية

حفانيليا

- فريئة النزيين - اعلية توفريط - شفور برتفالشين - مرسى البرنقال

-- (200 م سكر تاعم

- اغشرر برئتالة

- 2 ملاعق كنيرة ماء الوعو

- 1/1 كيس حميرة كيميائية

- Vanille
- Farine

## Décoration:

- 1 paquet de gaufrettes
- Zeste de 2 oranges
- Confiture d'orange

## Préparation

ET DE ZESTE D'ORANGE

- 1 Bottre les œufs et le sucre au touet électrique, ajouter l'eau de fleur d'oranger, la vanille, le zeste de citron, la levure et mélanger soigneusement le tout.
- 2 Laisser reposer 30 mm environ.
- 3 Ajouter le beurre fondu puis la farine jusqu'è obtenir une pate souple.
- 4 Former des petits boudins.
- 5 Mettre au four à température moyenne.
- 6 Une tois cuite, les passer dans la confiture d'obricots puis les enrouler de zeste d'orange et de goufrettes.

# حرابيشالقوفريط وقشور البرتقال

## كيفية التحضير

أخفقي البيض والسكر بالخلاط الكهربائي، ضفي ماء الزهر، الفانبليا، قشور البرتقال، الخميرة، وأخلطي الكل برفق. أتركيها ترتاح حوالي 3(1 دقيقة.

ضفي الزبدة الذائبة ثم الفرينة حتى تتحصلي على عجينة خفيفة. شكلي حرابيش صغيرة.

ضعيها في الفرن، بدرجة حرارة متوسطة.

بعد الطهي، أغطسيها في مربى البرتقال ثم لفيها في قشور البرتقال والثوفريط.



- 125 g de noix finement moulues
- 125 g de beurre fondu (froid)
- 125 g de farine
- 1/2 sachet de levure chimique
- 2 ceufs
- 125 g de sucre glace
- vanille
- 1 c à soupe de confiture d'abricots

### Décoration :

- 1 c à soupe de beurre fondu
- 100 g de sucre glace
- 100 g de noix de coco
- 4 c à soupe de lait pasteurisé
- 70 a de noix concassées

## Préparation

- 1 Dans un récipient, mettre les œufs, le sucre. la vanille, la confiture bien mélanger le fout puis ajouter les noix, la levure et la farine.
- 2 Verser le contenu dans un moule carré préalablement beurré et fariné, enfourner.
- 3 Une fois cuit, introduire la décoration et enfourner, une deuxième fois.

## Décorotion:

- Malaxer les morceaux de beurre avec le sucre jusqu'à obtenir une crème.
- Ajouter lo noix de coco, le lait et les noix.

# كيك بالجوز

## كيفية التحضير

- في وعاء، ضعى البيض، السكر، الفانيلبا، المربي واخلطي الكل جيدا، ثم ضفى الجوز، الخميرة والفرينة.
  - أسكبي المحتوى في مول مربع ومن المستحسن مدهون بالزبدة ومرشوش بالفرينة أدخليه للطهي.
  - عند الطهي، زيني الحلوى وأعيديها للغرن للمرة الثانية.
  - أخلطي فطع الزبدة مع السكر حتى تتمصلي على كريمة ضفى جوز الهند، الحلب والجوز.



## المقادير

-25 أغ جرز مرحى رقبق - 125م زيدة دائية ( باردة )

- 25 ز درينة

- 1/1 كيس خميرة كيمبائية

- 2 بيضات

- 125 إ سكر تناعم - فإنبابا

ا ملعقة كبيرة مربى المشمش

التزيين

-- ا ملعقة كبيرة زيدة ذائية

- 100 م سكر تاعم

- 100غ حوز الهند

- ١- ملاعق كبيرة حلب مبسئر

- 711 غ جوڙ مکسڙ

### Páte sablée :

- 250 g de beurre romolli
- 125 g de sucre glace
- 1/2 c à café de vanille
- ½ c à calé de levure chimique
- 1 œuf zeste d 1 citron farine

## Pâte d'amandes.

- 2 mesures d'amandes moulues en poudre
- 1 mesure de sucre giace
- ½ mesure d'eau de fleurs d'oranges
- vanile
- 1 petir cube de beurre Décoration.
- confiture d'abricais
- Fleurs et tevilles en pate d'amandes
- Perles argentées

## المقادير عبيبة سابلي

- 250م زيدة طرية - 250م زيدة طرية
- 123 م سكر شاعم
- 2 را ملعقة صحيرة فانبليا
- 1/2 ملعقة صغيرة حميرة كيمباغية
  - اعبضة
  - نشور حبة ليمون
    - عرينة
  - عجينة اللور :
  - 2 كيلات اوز عرجي غيرة
    - اکبلهٔ سکر باعم
    - 2 ا كيلة ما ، الرعر
      - ئائىلىا - ئائىلىا
    - ا قطعة صغيرة زبدة
      - التزيين
      - مربى العشمش
  - ورود وأوراق من عجبية اللور
    - عقاش مصي

## D'AMANDES ET LA PÂTE SABLEE

## Préparation

- 1 Dons un récipient, mettre le beurre, le sucre, la vanille, 1 œuf, le zeste d'1 citron et bien mélanger le fout.
- 2 Ajouter progressivement la forine et la levure jusqu'à obtention d'une pâte souple.
- 3 Abaisser la pâte au rouleau à pâtisserie (épaisseur moyenne) tormer des tleurs avec un moule (voir photo).
- 4 D'un autre côté, préparer la pâte d'amandes avec les ingrédients donnés (sur feu doux). Une fois refroidies découpez-lo de la même taçon, que les méthodes indiquée.
- 5 Les coller deux à deux puis décorer d'une fleur et d'un pétale chacune d'elles.

# ورود بعجينة اللوز و عجينة سابلي

## كيفية التحضير

- في وعاء، ضعي الزبدة، السكر، الفانيليا، حبة البيض، قشور اللبمون. أخلطي الكل جيدا.
- ضفي تدريجيا الفرينة والخميرة حتى تنحصلي على عجينة لينة.
- بواسطة الحلال، أبسطي العجينة (سمك متوسط)، قطعي وريدات بواسطة الطابع (أنظر الصورة).
  - من جهة أخرى، حضري عجينة اللوز بالمقادير المعطاة (علم خليفة المؤرّر) وتبرأت من قالمها نفسالة كا
  - (على نار هادئة)، عندما تبود، قطعيها بنفس الشكل حسب المراحل المذكورة.
- ألصفيها مثنى مثنى بالمربى ، وزيني كل واحدة بوردة وورفة من عجبنة اللوز.



Délices du jour

2 boules de Kitayet Force :

100 g a'amondes finement moulues

 1 c à soupe de sucre cristallisés

المقادير

- 2 كريات قطايف

– 1000 غ لور مرحي رائيق

- ا ملعقة كبيرة سكر مسحوق

الحشور

- 50 زيدة -

– فانبلبا – ما طرور

-نرفة

- 50 g de beurre
- vanille
- · eau de ileurs d'oranges
- cannelle

## Préparation

- 1 Dans un rècipient, mettre les amandes, le sucre, la vanille, la cannelle et arroser d'eau de fleurs d'aranges j'usqu'à abtenir une farce homogène.
- 2 Prendre une feuille d'aluminium et dispaser dessus 1 K'tayef, puis placer la farce au milieu en langueur et couvrir de l'autre k'tayef, enrouler le papier aluminium et laisser repaser au frais pendant 4 heures.
- 3 Retirer le papier aluminium et disposer dessus des petits cubes de beurre et beurrer le maule,
- 4 Enfaurnez le à température mayenne.
- 5 Une fais cuit, arroser de miel et parsemez le de pistaches maulues.

# كيك بالقطايف

## كيفية التحضير

- إ \_ في وعاء، ضعي اللوز، السكر، الفانيليا، القرفة وبلئي بماء الزهر
   حتى نتحصلي على حشو متجانس.
- 2 خذي ورقة المنيوم وضعي على سطحها كرية القطايف ثمضعي الحشو في الوسط طوليا وغطيها بكرية القطايف الأخرى، لغي ورقة الألمنبوم وأتركبها ترناح في الثلاجة لمدة 4 ساعات.
- آنزعي ورقة الألمنيوم، ضعي على سطح الكيك مكعبات الزبدة وأدهني المول بالزبدة.
  - 4 \_ ادخليه للطهي في درجة حرارة متوسطة.
  - 5\_ في نهاية الطهي، إسقيه بالعسل ورشيه بالفستق المرحي،



## Ingrédients

- 250 g de beurre ramolli 1 verre de sucre glace
- 2 c à soupe de miet
- + 1 ceuf
- ½ c à cafe de levure chimique
- ½ c à café de vanille
- 1 a à soupe de cacaa
- Farine
- 2 paquets de Biscuits sec rnoulus.

المقادير

— 135€ زيدة طرية - ا کأس سکر ناعم

- ايشة

- عبيل

- تاملاعق كبيرة عسل

– 2 علب بسكوي مرحي ا علية مريى المشعش

-- 2 1 ملعقة صعيرة خميرة كميائية - 1/2 ملعقة صغيرة فانبليا أ ملعقة كبيرة كاكار

- 1 boite de confiture d'abricats
- miel

# **BISCUITS SECS**

## Préparation

- 1 Dans un, récipient, mettre l'œuf, le miel, la vanille, le sucre, et bien mélanger,
- 2 Ajauter le beurre ramolli, le cacao, la levure puis la farine jusqu'à abtenir une pâte homogène.
- 3 Farmer des baudins et des lasanges
- 4 Une fois cuite, les recauvrir de contiture puis les enrouler de biscuits moulus.

## كيفية التمضير

- في وعاء، ضعي البيضة، العسل، الفائيليا، السكر وأخلطي جيدا. \_ ضُفي الزبدة الطّرية، الكاكاو، الخميرة ثم الفرينة حتى تتحصلي على عجينة متجانسة.
  - ش<mark>کل</mark>ی حرابیش ومعینات.
  - ـ عند المُطهي. اطليها بالمربى ورمديها في البسكوي المرحي.

# حلوى بالبسكوي



### Pôte.

- +8 ceufs
- I verre de miel
- 250 g de beurre ramalli
- 1 c à cafe de bicarbonate de soude
- Faring

## Crême:

- 250 g de beurre ½ verre de miel
- 1 ceuf
- Colorant allmentaire bleu

المقادير

- ا ملعقة صغيرة بيكاربونات الصودا

العجينة : - 8 بيضات

- ترينة

الكريعة

-250 زيدة

- ا بیضة - ملون غذائی آزرق

-1/2 كأس عسل

- 1 كاس عبيل

- الكَمْخُ زيدة طرية

## Préparation

## Préparation de la crème :

- 1 Dans un récipient, mélanger les œufs, le beuпе jusqu'à obtenir une crème lisse.
- 2 Ajouter le miel puis le colorant alimentaire bleu.

## Préparation de la pâte:

- 1 Dans un récipient battre énergiquement les œufs, ajouter le miel, le bicarbonate, le beurre et mélanger soigneusement le tout.
- 2 Ajouter la farlne jusqu'à obtenir une pâte coulante.
- 3 Meftre dans un moule rond et enfournez la à une température moyenne.
- 4 Une fois cuit, le découper à l'aide d'un verre à thé.
- 5 Ramasser les chutes et les dorer au four puis les réduire en poudre,
- 6 Prendre les gâteaux les recouvrire de crème puis les enrober de biscuits moulus.

# لي بوف

## كيفية التحضير

## 🚤 الكريمة:

- في وعاء، أخلطي البيض والزبدة حتى تتحصلي على كريمة ملساء،
  - ضَفِّي العسل، ثم الملون الغدائي الأزرق.
    - العجينة :
  - في وعاء، أخفقي البيض، ضفي العسل، البيكاربونات، الزبدة،
     واخلطى الكل برفق.
    - ضفي الفرينة حتى تتحصلي على عجينة سائلة.
- ضعيها في مول دائري وأدخليها للطهي في درجة حرارة متوسطة.
  - عند الطهي، قطعيها بواسطة كأس الشاي.
- إجمعي البقايا، وأدخليها في الفرن لتكسب اللون الذهبي ثم إرحيها جيدا (غيرة).
  - خذي الحلوى، إطليها بالكريمة ثم رمديها في البقايا المرحية.

Délices du jour



- 80 g de beurre
- 120 g de sucre glace
- le jus et le zeste a' l'aitron
- 400 g de fromage blanc
- 3 ceuts
- 600 g a'amandes (en paudre)
- 30 a de semoule mayenne

المقادير

- (81م وبدة

120 إسكر نامج.

- 4181 جيڻ ابيض - (البضاك

-- 600 ﴿ لَوِرْ (غَيرِهُ) --

النزيين. - سكر ناعم

- دار ف دفيق مدو سط - المغ عنب جاف (زبيب)

— عصبير وفشور حية ليمون

- 60 a de raisins secs Décoration :
- Sucre glace

## **BLANC**

## Préparation

- 1 Dans un récipient, mettre le beurre, le sucre, le zeste de citron, les jaunes d'œufs l'un après l'autre. Bien mélanger.
- 2 Ajauter les amandes, la semoule, les raisins secs et le jus de citron
- 3 D'un autre câté battre les blanc d'œufs en neige et les ajouter délicatement au mėlange.
- 4 Mettre le mélange dans des moules beurrés
- 5 Laisser refraidir puis démouler et saupaudrer de sucre glace.

# فطيرات بالجبن الأبيض

## كيفية التحضير

- في وعاء، ضعى الزبدة، السكر، قشور الليمون، صفار البيض الواحدة نلوى الأخرى واخلطي الكل جيدا.
  - 1 ضفى اللوز، السميد، العنب الجاف وعصير الليمون.
- من جهة أخرى، أخفقي بياض البيض كالثلج ثم ضفيه برفق
- أسكبي الخليط في قوالب مدهونة بالزبدة وأدخليها للطهي. . عندما نبرد الفطيرات إنزعيها من القوالب و ذرذري عليها السكر



# Délices du jour

# GHRIBIYA SOURIYA

## Ingrèdients

- 1 mesure de beurre
- 1 mesure de sucre glace
- 2 œuf
- · 2 c à soupe de cacao
- Vanille
- Farine

## Préparation

- 1 Dans un récipient, mélanger les œufs, le sucre, le beurre, la vanille, la moitié de faine et mélanger le tout.
- 2 Diviser la pâte en deux, ajouter à la première le cacao et dans l'autre la vanille; de la farine paur chacune d'elles.
- 3 Former des baudins de la pâte vanillée puis intraduire un boudin de pâte chocolatée puis découper en carrès. Pincez-les en long à l'aide d'un Nekkache
- 4 Les placer dans un plat fariné et les faire cuire à faur mayen.

# غريبية سورية

## كيفية التحضير

- في وعاء، أخلطي البيض، السكر، الزبدة، الفائيليا، نصف الغربنة و اخلطي الكل جيدا.
- · قسمي العجينة إلى قسمين، ضفي لإحداهما الكاكاو و للأخرى الفانبليا ثم الفرينة لكليهما.
- شكلي حرابيش من العجينة المعطرة بالفانيليا، ضعى بداخلها
   حربوش من عجينة الشكلاطة ثم قطعي مربعات و زيني السطح بالنقاش.
- ضعيها في صينية مرشوشة بالفرينة وأدخليها للطهي في فرن منوسط.



## المقادير

- 1 كىلة زېدة
- ا كيلة سكر ناعم
  - 2 بېشات
- 2 ملاعق كبيرة كاكاو
  - فالنيليا
  - فرينة

# A LA PATE D'AMANDE

## Ingrédients

### Pâte d'amande.

- · 2 mesures d'amandes moulues en poudre
- I mesure de sucre glace
- ¼ mesure d'eau de fleur d'orange!
- Vanille
- . I petil marceau de beure
- 2 mesures de noix (en poudre)
- 1 mesure de sucre glace
- . Eau de fleurs d'oranger
- Varille

## Decaration:

- Colorant alimentaire rosa et vert

المقادير

- Pertes argentées
- Poudre de cacao

## Préparation

- 1 Préparer la pâte d'amandes avec les ingrédients sités et calarez-la (vair phata).
- 2 Farmer des baules en forme de naix. Intraduiser la farce puis les fermer.
- 3 Les pincer en langueur puis y disposer les fleurs et les feuilles et les saupaudrer de sucre glace.

## كيفية التحضير

- حضري عجينة اللوز بالمقادير المذكورة ثم لونيها (أنظري
- شكلي كربات بحجم الجوزة الدخلي الحشو ثم إغلقبها.
- إقرصيها طوليا ثم ضعى عليها الورود، الأوراق ونردري عليها السكر الناعم.

# مغبر بعجينة اللوز

## عميتة اللون - 2 كېلات لوز مرحان غيرط - ا كيلة سكر باعم - 4- 1 كيلة ما بالرامي - بانبليا - اعظانة يسمير دويدة -الحشو . 2 كيلات جور (غاره) ا كيلة سكر باعد حماء الزمو - غائبلى-- ملول غداش وردي و احضر - عظائل فصلي - عبرة الكاكي



# Ingrédients

- 375 g de beurre ramolli
- 2 verres de noix de coco
- 2 verres d'amandes en poudre
- Zestes de 2 cirrons
- 1 sachet de levure chimique
- 4 verres de lait en poudre
- Farine

## Glaçage:

- 2 blancs d'œuts
- 700 g de sucre glace
- Jus d'1 citron
- 1 c à calé d'huite

## Décoration :

- Amandes effilées
- Cerises confites
- Pistaches finement moulues

## **EN POUDRE**

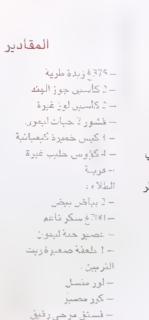
## Préparation

- 1 Dans un récipient, mettre le beurre ramolli. la noix de coco, le zeste de citron, le lait en poudre, bien mélanger puis ajoutez – y la levure chimique, lo farine jusqu'à obtention d'une pâte sauple.
- 2 Abaisser lo pâte d'une épaisseur moyenne puis la découper en petits carrès égaux.
- 3 Disposer les gâteaux sur un plot fariné et les enfourner à température mayenne.
- 4 Une fois cuite, étalez dessus une couche du glaçage blanc (décoration : voir photo).

## كبقية التحضير

- . في وعاء، ضعي الزبدة الطربة، جوز الهند، قشور الليمون، حليب الغبرة، إخلطي جبدا، ثم ضفي الخميرة الكيميائبة والفرينة حتى تتحصلي على عجينة لينة.
- ـ أبسطي ألعجيئة بسمك متوسط، ثم قطعيها إلى مربعات صغيرة متساه بة.
- \_ ضعي الحلوى في صينية مرشوشة بالفرينة وأدخليها للطهي في درجة حرارة متوسطة.
- عند الطهي، إطلي السطح بطبقة من الطلاء الأبيض (التزبين: أنظر الصورة).

# حلويّات بغبرة الحليب





## Ingrédients

- 1 L de loit
- 2 verres de jus d'oronge
- 2 verres de maizena (non pleins)
- 2 verres de sucre cristallisé (non pleins)

## A L'ORANGE

## Préparation

- 1 Dans une casserole, mettre le litre de lait froid sur feu doux, ajouter 1 verre de maïzeno, 1 verre de sucre et remuer jusqu'à ébuilition.
- 2 Refirer du teu, versez le dans des petits ramequins et laisser totalement refroidir.
- 3 D'un outre côté, mélonger le jus d'oronge ó un verre d'eau traïche puis le verre de maïzena et de sucre restant, mettre sur teu doux tout en remuant jusqu'à ébullition.

  Versez y le mélange sur la Palouzo (2 c à saupe dans chaque ramequin).
- 4 Décorer de tranches d'orange. Remarque : On peut remplacer les aranges par le citron.

# البالوزة بالبرتقال

## كيفية التحضير

- في قدر، ضعي لتر من الحليب البارد على نار هادئة، ضفي كأس المايزينة، كأس السكر وحركي حنى الغليان.
- 2 إنزعيه من فوق النار، أسكبيه في أكواب صغيرة، واتركبها حتى تبرد كليا.
- من جهة أخرى، أخلطي عصير البرتقال مع كأس ماء بارد ثم كأس المابزينة والسكر المتبقيين، ثم ضعيه على نار هادئة مع التحريك حتى الغلبان.

أسكبي الخليط على البالوزة (ملعقتين كبيرتين في كل كوب).

– زيني بشرائح البرتقال.

لاحظة:

يمكن تعويض البرتقال بالليمون.

## المقادير

- الترحليب
- 2 كأسين عصير عرثقال
- Charles Charles
- 2 كاسين مارزينة (عبر معلو ١٥)
- -2 كاسين سكر مسجوق اعيم عملومة }



# POIRES AU SIROP

## Ingrédients

- 2 grosses poires Sirop :
- 14 Lidi'eau
- 300 g de sucre cristallisé
- 30 g de beurre
- Zeste d'un citron

## Préparation

- 1 Dans une casserole, mélanger l'eau, le sucre, le zeste d'1 citron et mettre sur feu doux pendant 10 mn, ajouter le beurre.
- 2 Eplucher les paires, les introduire dans le sirop et remettre sur teu daux pendant 10 à 15 m environ.
- 3 Retirer du feu et laisser refraidir.
- 4 Au bain-marie, tondre le chocolat et ojautez y le beurre.
- 5 Verser le contenu sur les poires.

# إجاص بالشاربات

## كيفية التحضير

- في قدر، أخلطي الماء وقشور حبة الليمون، ضعي على نار هادئة
   مدة 10 دقائق. ضغي الزبدة.
- فشرى الإجاص، أدخلبه في الشاربات وضعبه على نار هادئة مدة 10 إلى 15 دقيقة.
  - أ- إنزعيه من فوق النار واتركيه ببرد.
  - أ- ذوبي الشكلاطة على حمام مائي وضفي الزبدة.
    - أسكبي المحتوى على الإجاص.



## المقادير

سان حبثين إجامي شيرنين الشاريات •

-2 1 لنرماء -300غ سكر مسحوق

المنافق زيعيد

- تشرر جبة ليمرن

## JUS DE CAROTTES

## Ingrédients

- 500 g de corotles tendres
- 2 pols de yaourt abricot
- Jus d'1 citron
- 1 pincée de vanille
- Sucre selon le goût
- -3Ld'eau

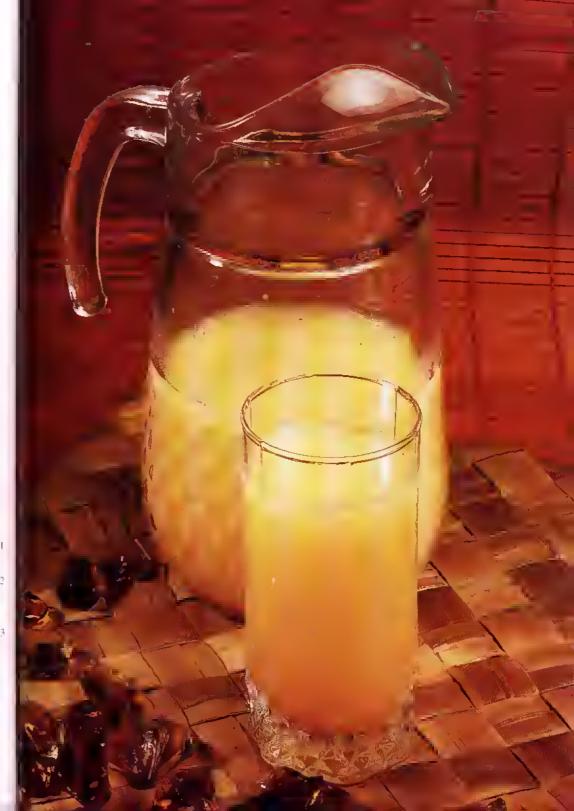
## Préparation

- 1 Epiucher les corottes, les lover, les découper en rondelles puis les faire bouillir dans un litre d'eau.
- 2 Une fois cuites, les mixer, leur rojouter les 2 pots de yaourt, le jus d'1 citron, le sucre, les 2 litres d'eau et faire bouillir le tout pendant 5 mn à feu doux.
- 3 Retirer du feu, laisser refroidir puis mettre ou frais.

# عصير الجزر

## كيفية التحضير

- ا قشري الجزر، إغسليه، قطعيه إلى دواثر ثم ضعيه يغلي في لتر من
   الماء.
- عند الطهي، إرحيه وضفي له علبتين من الياغورت، عصير حبة ليمون، السكو، 2 لتر من الماء، وأتركي الكل يغلي لمدة 5 دقائق على نار هادئة.
  - 🗦 إنزعيه من فوق النار، أتركيه يبرد ثم ضعيه في الثلاجة.



## المقادير

- 500غ جزر طري - 2 باغورت مشمش

– عصير هيه ليمون

– 1 قرصة فانيليا

- سكر حسب الذوق

— 3 لئر من ماء

- 2 a à café de suare cristallisé
- vanille
- 2 bananes
- 50 g de beurre
- 50 g d'amandes étfileés
- 2 c à safé de jus de citron
- 1 veπe de jus d'orange Zeste d'1 crange

## Préparation

- 1 Découper les bananes en rondelles.
- 2 Dans un poêle, mettre le sucre, le beurre et la placer sur feu doux tout en remuant.
- 3 Additionner le jus du citron, le jus et le zeste de l'orange la vanille, la maïzena et les rondelles de bananes.
- 4 Hors du teu, ajouter le jaune d'œuf et bien mélanger.
- 5 Verser le contenu dans des rameauins. décorez - les d'amandes effilées et de quelques cerises contites (voir photo).

## كيفية التحضير

- قطعى الموز إلى دوائر.
- 2 في مقلاة، ضعي السكر، الزبدة وضعيها على نار هادئة مع التحريك. - ضَّفي عصير اللَّبمون، عصير وقشور البرتقال، الفانيلبا، المايزينة
- إنزعي من النار، أتركيه ببرد، ثم ضفي صفار البيض واخلطي جيدا.
- أسكبي المحتوى في أكواب، زيني باللوز المنسل وبضع حبات الكرز
- المصبر (أنظر الصورة).

# تحلية بالموز



## المقادير

دة صغار بيض

- 2 ملا مق صغيرة سكر مسحوق

- 1 ملعقة كبيرة مايرينة

-غالبليا -2 مرزتين

-- 60 غريدة --

- 50غ لور منسل - 2 ملاعق صحيرة عصير ليعون

- ا كأس عصبر البرنقال

- ا قشار رحمة برتفال

## AUX POMMES

## Ingrédients

- 50 g de beurre
- 100 g de sucre cristallisé
- 2 c à café de confiture d'abricots
- 1 L de lait
- 2 bâtonnets de cannelle
- 200 g de riz
- 2 ceufs
- vanille
- 2 pommes coupées en tranches

## Préparation

- 1 Dans une casserale mettre le beurre, le sucre, la confiture, les tranches de pommes et les faire cuire à feu doux.
- 2 Dans une aufre casserale, metfre le lait, la connelle et le riz à cuire.
- 3 Retirer le riz hors du feu, le laisser refroidir puis lui ajouter les œufs ef bien les mélanger.
- 4 Beurrer un moule rond, disposer ou fond les tronches de pammes et y verser le riz (l'aplatir un peu).
- 5 Enfourner pendant 40 mn puis le démauler,

# تحلية الأرز بالتفاح

## كيفية التحضير

- الـ في قدر، ضعي الزبدة، السكر، المربى، شرائح الثفاح، واطهي الكل على نارهادئة.
  - 2- في قدر آخر، ضعى الحليب، القرفة والأرز. أنركي الكل بطهي.
  - ا إنزَّعي الأرز من فوق النار، أتركيه يبرد ثم صُفي إليه البيض " واخلطى جيدا.
  - إدهني بالزبدة مول دائري الشكل، رتبي فيه شرائح التفاح ثم اسكبي الأرز (أبسطيه قليلا).
    - أدخلية للطهى لمدة 40 دقيقة، ثم إنزعيه من المول.



## المقادير

- 100¢ زيدة
  - 1001غ سكر مسحوق
- -- 2 ملاعق صغيرة مربى المشمش
  - الترحليب
  - 2 عود قرفة 11 F200 -
  - 2 بيضات
  - فانبليا
- 2 تقالمتين مقطعتين إلى شرائح

- 500 g de poires épluchées et rapées
- 3 œuts
- 3 c à soupe de sucre cristallisé
- 3 c à soupe de maïzena
- · 3 c à soupe de crème fraîche
- 1/2 de L de lait
- Vanille
- 1 poignée de pistaches

## Préparation

- 1 Dans une casserole, sur feu doux, mettre le lait, le sucre, la maizena, la vanille taut en remugnt.
- 2 Retirer du feu.
- 3 Mélanger les œufs, la crème traîche, la paignée de pistaches ajouter le tout au mélange précédent.
- 4 Dans un moule, beurré, mettre les paires rapées au fond de ce dernier puis verser le contenu et mettre à cuire ou four.
- 5 Une tois cuit, à l'aide d'une cuillère, remplis les ramequins, Décarer de poires rôpées et de rondelles de citron (voir photo),

# تحلية بالإجاص

## كنفية التحضير

- ا في قدر وعلى نار هادئة، ضعى الحليب، السكر، المايزينة، الفانيليا ر حرکی جیدا.
  - 2 إنزعي من فوق النار.
  - أخلطي البيض، الكريمة القشدية، حفنة الفستق، ثم ضفي الكل للخليط السابق.
  - 4 في مول، مدهون بالزبدة، ضعى الإجاص المبشور ثم أسكبي الخليط، وضعيه في الفرن للطهي.
  - · عند الطهي وبواسطَّة ملعقة إملئيَّ الأكواب، زيني بالإجاص المبشور ودوائر الليمون (أنظر الصورة).



## المقادير

- 500ع إجاص مفشر وعبشور
  - 3 بيضات
- 3 ملاعق كبيرة سكر مسحوق
  - 3 ملاعق كبيرة مايزينة
- 3 ملاعق كبيرة كربية فشدية
  - 1/4 لنر حليب
    - فأنبلبا
  - 1 حفنة فسنق



Abaisser la pâte à l'aide d'un rouleau à pâtisserie.

أبسطي العجينة بالحلال.



Rouler la pâte.

لفي العجينة.



Etaler la farce sur toute la surface de la pâte.

ضعي الحشو على سطح العجينة.



Vous avez obtenu un boudin.

تحصلت على حربوش،



Découper des carrès.

قطعي مربعات.



Glacer les carrés avec le glaçage au chocolat puis décorer la surface avec un noeud.

إطلي المربعات بطلاء الشكلاطة وزيني السطح بعقدة.



Nous vous souhaitons de parvenir au même résultat.

نتمنى انك توصلت إلى نفس النتيجة



Aplatir la boule de pâte.



Mettre la halkouma dedans,



Bien enfoncer puis enlever la pâte.



Vous avez obtenu cette forme.

أبسطى كرية العجينة.

ضعى بداخلها قليلا من حلوة الحلقومة.



تحصلت على هذا الشكل.



Fermer et enrouler avec la paume de la main.



Mettre la boule de pâte dans le moule.



A l'aide d'une passoire, saupondrer du sucre glace sur la surface des gâteaux.



Nous vous souhaitons de parvenir au même résultat,

أغلقي العجينة جيدا واديريها بكف اليد.

ضعي كرية العجينة في القالب،

بواسطة مصفاة، ذرذري السكر الناعم على سطح الحلوي.

نتمنى أنك تحصلت على هذه النتيجة.



Foncer le moule avec la pâte.

أفرشي المول بالعجينة.



A l'aide d'une cuillère, badigeonner l'intérieur du gâteau avec de la confiture et du miel.

بو اسطة ملعقة ، إطلي الجهة الداخلية للحلوى بخليط ( العربي + العسل)



Remplir le gâteau de farce.

إملني الحلوى بالحشو.



Saupoudrer la moitié du gâteau avec de la noix de coco.

نرزري قليلا من جوز الهند على نصف سطح الحلوي.



Décorer le gâteau avec des fleurs et des feuilles en pâte d'amande.

زيني الحلوى بورود وأوراق مصنوعة بعجينة اللوز.



Nous vous souhaitons de parvenir au même résultat.

نتمنى أنك تحصلت على نفس النتيجة.



Abaissez la pâte sur une plaque recouverte de papier sulfurisé.

أبسطى العجبنة على صينية مفروشة بورق كبريتي.



Après cuisson, découpez la pâte à l'aide d'un emporte- pièce.

بعد الطهي، قطعي العجينة بواسطة المول.



Etalez la crème sur la surface des gâteaux.



Collez ces derniers 2 à 2.

الصقي الحلوى مثنى مثنى. إطلي سطح الحلوى بالكريمة.



Etalez un peu de crème sur chaque gâteau.

إطلي سطح الحلوى بالكريمة.



Saupoudrez le dessus de pistaches concassées.

ذرذري الفستق المكسر على سطح الحلوي.



Nous vous souhaitons de parvenir au même résultat. نتمنى أنك تحصلت على نفس النتيجة.







Vous trouverez chez votre libraire dans la même Edition